MTE

E Meter Test Equipment

HYDROCAL 1003 Offshore

Système de surveillance online pour transformateur avec mesures de gaz et d'humidité dans l'huile pour applications Offshore



La mesure et l'analyse des gaz dissous dans l'huile des transformateurs de puissance est sans doute la solution la plus sûr de reconnaissance précoce des dommages pour les transformateurs

De plus, la contamination de la teneur en eau détériore les performances de l'huile du fait que le haut degré d'humidité augmente le risque de corrosion et de surchauffe. En particulier lorsque la teneur en eau atteint le point de saturation de l'huile et que l'eau se forme et circule librement.

Du fait, les analyses des gaz dissous et d'humidité dans l'huile des transformateurs prennent dans le monde entier de plus en plus d'importance.

Par conséquent, la surveillance en ligne des gaz clés Hydrogène (H₂), Monoxyde de Carbone (CO) et humidité dans l'huile (H₂O) augmente très considérablement la réduction des coûts et surtout la sécurité qui peut être assurée plus aisément.

Avantages principaux

- Analyse individuel du contenu des gaz dissous pour Hydrogène (H₂) et Monoxyde de Carbone (CO)
- Analyse de l'humidité (H₂Ó) dans l'huile des transformateurs (toutes les deux, humidité relative [%] et absolu [ppm])

- Design spécial pour application éolienne offshore:
 - Boîtier sans écran et peint CX
 - Plaque arrière avec 2 presse-étoupes (acier en chrome nickel, IP 55, pas de corrosion et résistant à l'acide).
 Optionnel avec 4 presse-étoupes (2x M20 et 2x M25).
 - Plaque arrière, entré d'huile et vis de fermeture fait en acier inoxydable V4A
- Facile de montage sur vanne transformateur (G 1½" DIN ISO 228-1 ou 1½" NPT ANSI B 1.20.1)
- Installation sur le transformateur opérationnel sans besoins de mise hors service
- Logiciel de pointe (sur l'appareil et via PC)
- Système exempt de maintenance
- Communication via interfaces ETHERNET (Option) 10/100
 Mbit/s (filaire / RJ45 ou fibre-optique / SC duplex), RS 232 et
 RS 485 pour le support MODBUS® RTU/ASCII, DNP3 et du
 protocole de communication propriétaire et prêt à être ouvert /
 préparé pour les protocoles de communication des sous
 stations CEI 61850
- Modem DNP3 série optionnel pour les connections via SCADA
- Modem CEI 61850 série optionnel pour les connections via SCADA



Fonctions de surveillance transformateur

Tensions et courants

(via transformateur de tension et de courant / capteurs)

Surveillance Température

Température d'huile basse et haute, Température d'ambiante (via sonde additionnelle de température)

Etape de refroidissement / Position du Commutateur (ex via transformateur de courant)

Configuration libre

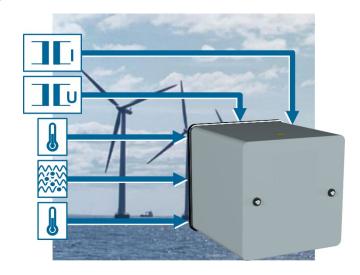
Les entrées analogiques peuvent être librement assignées à n'importe quelle sonde additionnelle

Autres calculassions:

Point-Chaud
Perte de vie
Taux de vieillissement

dév
com
PAU

développement en commun avec PAUWELS Belgique



Communication

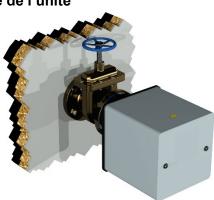
RS 232 (Standard)

- Interface RS 232 (connexion sur la face arrière)
- Sur site, ex. avec PC portable via protocole propriétaire

RS 485 (Standard)

- Opération par Bus ou en point par point
- Protocole MODBUS® RTU/ASCII ou propriétaire
- Distance Bus jusqu'à 1000 m
- Communication jusqu'à 31 appareils HYDROCAL
- Configuration via logiciel interne (firmware) ou logiciel PC (HYDROSOFT)

Montage de l'unité



Transformateur sans système de refroidissement

Montage de la sonde de l'HYDROCAL 1003 Offshore sur une vanne du réservoir du transformateur.

La circulation intrinsèque d'huile assure l'accomplissement de l'huile à la membrane.

Modem Analogique (Option)

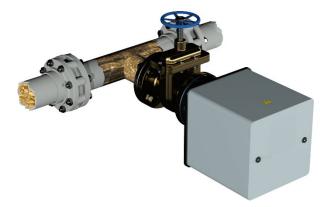
- Modem embarqué analogique avec câble de connexion 15m
- Protocole propriétaire

Modem Ethernet (Option)

- Modem embarqué ETHERNET 10/100 Mbit/s (filaire / RJ45 ou fibre-optique / SC duplex)
- Protocole CEI 61850 (préparé) ou propriétaire

Modem DNP3 (Option)

- Modem embarqué DNP3 série avec interface RS 485
- Protocole DNP3



Transformateur avec système de refroidissement et circulation d'huile forcée

L'HYDROCAL 1003 Offshore est montée sur une vanne de raccord en T sur le flux de retour du système de refroidissement. La circulation d'huile forcée assure l'accomplissement de l'huile à la membrane.

Logiciel HYDROCAL menu principal

1 Données client

- Client
- Station
- Transformateur
- Commentaire

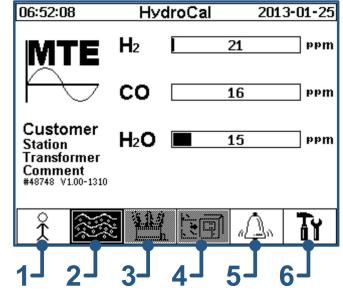
2 Présentation Gaz dans l'Huile

- Histogramme
- Graphique tendances
- Tableau de données

3 Mesures spécifiques du transformateur

- Graphique tendances
- Tableau de données

(pas encore disponible)



4 Sondes de mesure additionnelles

- Graphique tendances
- Tableau de données

(pas encore disponible)

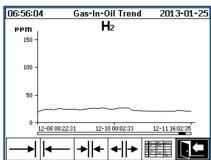
5 Présentation alarmes

- Reconnaissance alerte
- Table d'alerte

6 Configuration appareil

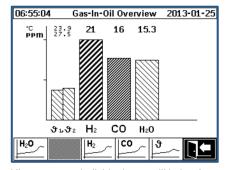
- Réglage niveau alertes
- Réglage Communication
- Réglage Transformateur
- Réglage Entrés et Sorties

Tendance Gaz dans l'Huile



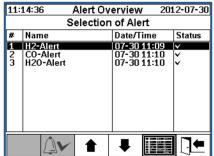
Un graphique, dans le cas ci-dessus l'Hydrogène (H_2), affiche la tendance à travers le temps.

Présentation Gaz dans l'Huile



Histogramme individuel pour l'Hydrogène (H_2) , le Monoxyde de Carbone (CO) et l'humidité dans l'huile (H_2O) et les Températures.

Présentation Alerte

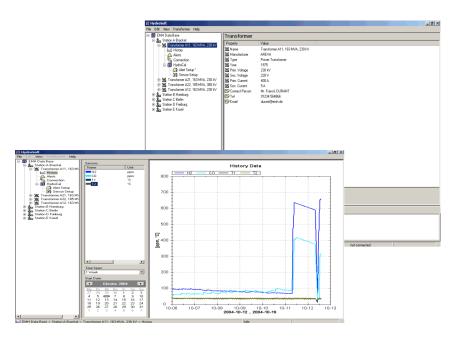


Affichage de la liste des alarmes. Détail de chaque alarme et réglages individuels.

Logiciel PC HydroSoft

Caractéristiques principales

- Configuration et administration pour chaque unité individuelle HYDROCAL
- Lecture des données et configuration des unités HYDROCAL
- Traitement et présentation des données de lecture (Tendance et tableau)
- Traitement ultérieur des données traitées (Excel, CSV, clipboard et impression)
- Stockage des données traitées et configuration de l'unité
- Lecture automatique des données et des alertes via e-mail



Donnés Techniques HYDROCAL 1003 Offshore

Général

Tensions nominales en option 120 V -20% +15% AC 50/60 Hz 1) or 230 V -20% +15% AC 50/60 Hz $^{1)}$ or 120 V -20% +15% DC $^{1)}$ or d'alimentation auxiliaire:

230 V -20% +15% DC ¹⁾

Autres tenions nominales disponibles sur

demande!

Consommation: max. 200 VA

Boîtier: Aluminium avec peint CX / acier inoxydable

V/4A

Dimensions: L 224 x I 224 x P 307.5 mm

Poids: environ 9.0 kg Température d'opération: -50°C ... +55°C

(ambiante) (en dessous de -10°C l'écran se bloque)

-20°C ... +65°C

Température d'huile: -20°C ... +90°C (à l'intérieur du transformateur)

Température de stockage:

(ambiante)

Connexion à la vanne:

Pression d'huile: Jusqu'à 800 kpa

(pression négative interdite) G 11/2" DIN ISO 228-1

1½" NPT ANSI B 1.20.1

Sécurité CE Classe d'isolation: IEC 61010-1 Classe de protection: IP-55

Mesures

Mesure Gaz/Humidité dans l'	Précision 2) 3)	
Quantité mesurée	Plage de mesu	
Hydrogène H ₂	0 2.000 p	ppm ± 15 % ± 25 ppm
Monoxyde de Carbone CO	0 2.000 p	ppm ± 20 % ± 25 ppm
Humides H2O (aw)	0 100 %	± 3 %
Humidité dans l'huile minéra	le 0 100 pp	m ± 3 %± 3 ppm
Feuchte in synt. Ester5)	0 2.000 p	ppm ± 3 % of MSC ⁶⁾

⁵⁾Facultatif ⁶⁾Teneur en humidité saturée

Principe Opératoire

- Principe de diffusion à travers une membrane en TEFLON
- Sonde de gaz micro-électronique pour la mesure de H₂
- Cellule de mesure Electrochimique pour la mesure de CO
- Sonde d'humidité capacitive thin-film pour la mesure de H₂O (relative [%] ou absolue [ppm])
- Sondes de température (température d'huile, température gaz, température face arrière)

Sorties analogiques

4 x Sorties Analogiques DC		Fonctions par défaut	
Туре	Plage	(Affectation libre)	
1 x Courant DC	0/4 20 mADC	Hydrogène H ₂	
1 x Courant DC	0/4 20 mADC	Humidité dans l'huile H ₂ O	
1 x Courant DC	0/4 20 mADC		
1 x Courant DC 0/4 20 mADC		Monoxyde de Carbone CO	

Sorties digitales

12 x Sorties Digitales		Pouvoir de coupure max.	
Туре	Tension de contrôle	(Affectation libre)	
4 x Relais	12 VDC	220 VDC/VAC / 2 A / 60 W	
8 x Optocoupler	5 VDC	Uce: 24 V nom. / 35 V max. Ucc: 7 V max.	

Entrées analogiques

8 x Entrées Analogiques DC		Précision	Remarques
Туре	Plage	De la valeur mesurée	
4 x Courant DC ou 4 x Tension DC	0/4 20 mA +20% ou 0 10 V +20%	≤ 1.0 %	Configurable par cavalier 4)
4 x Courant DC	0/4 20 mA	≤ 0.5 %	

Communication

- RS 232 Interface série avec connecteur externe (Protocole propriétaire ou MODBUS® RTU/ASCII)
- RS 485 (Protocole propriétaire ou MODBUS® RTU/ASCII)
- Modem ETHERNET 10/100 Mbit/s (Option) Filaire / RJ45 ou fibre optique / SC duplex connecteur (Protocole propriétaire)
- Modem analogique (Option) (Protocole propriétaire)
- Modem série DNP3 (Option) connexion RS 485 (Protocole DNP3)
- Modem CEI 61850 pour connexion SCADA (Option)

Remarques

120 V +15% = **138 V**_{max} 1) **120 V** ⇒ 120 V -20% = **96 V**_{min} 230 V ⇒ 230 V -20% = 184 V_{min} 230 V +15% = **264 V**_{max}

- 2) En rapport avec une température ambiante de +20°C et une température d'huile de +55°C
- 3) Précision de l'humidité dans l'huile pour des huiles de type minérales
- 4) Configuration par défaut du cavalier: Courant

Connexions

